



CỘNG ĐOÀN THÁNH MARTIN DE PORRES/GIÁO XỨ ST. MICHAEL
Olympia, Washington

ĐỒNG HÀNH

LỜI CHA LINH HƯỚNG

Quý Ông Bà và Anh Chị Em thân mến,

Tháng Mười Một là tháng Giáo Hội dành để tưởng nhớ và cầu nguyện cho các linh hồn đã qua đời. Người Công giáo chúng ta được mời gọi sống mẫu nhiệm hiệp thông với những người đã khuất và các thần thánh trên trời. Những hành động cụ thể và thật lòng của chúng ta dâng lên Chúa cầu nguyện cho các linh hồn phải như bà góa nghèo trong bài tin mừng hôm nay luôn âm thầm, quảng đại và chân thành.

Tôi xin chúc mừng và cảm ơn quý ông bà anh chị em đã quy tụ về đây mừng Lễ Bỏ Mạng của cộng đoàn hôm nay. Chúc mừng cho cộng đoàn có thêm hai thành viên mới gia nhập qua bí tích Rửa tội. Cảm ơn Ban mục vụ và cộng đoàn đã tổ chức quy tụ nhau để đọc kinh Mân Côi và cầu nguyện cho các linh hồn trong tháng này. Cảm ơn ban lãnh đạo Đoàn thiếu nhi đã hy sinh và hết mình lo lắng cho các em trong đoàn có được một cuối tuần tĩnh tâm thật ý nghĩa và thành công. Cảm ơn Cha Trung Phạm và Thầy Thomas Trần đã đồng hành và hướng dẫn cho các em. Nguyện xin Thánh Quan Thầy bầu cử cho cộng đoàn và từng người trong quý ông bà anh chị em.

Chúng ta hãy tạ ơn Chúa đã ban cho các công trình tu sửa Giáo xứ được hoàn tất tốt đẹp và mọi nghi lễ thờ phượng được long trọng cử hành trong ngôi nhà thờ được thánh hiến. Là những người quản lý tốt lành của Chúa, anh chị em hãy kiên trì cam kết dâng hiến tài chánh giúp đỡ cho các sinh hoạt của giáo xứ trong năm nay. Những tham gia đóng góp hàng tuần của ông bà anh chị em là góp phần giúp cho các sinh hoạt của cộng đoàn và của con em thiếu nhi chúng ta được lớn mạnh và dễ dàng hơn. Xin mỗi người chúng ta hãy đáp trả lại cho cân xứng với tình yêu của Thiên Chúa đã ban.

Trong tâm tình tạ ơn dịp lễ Thanksgiving chúng ta tạ ơn Chúa và cùng cảm ơn nhau. Tạ ơn Chúa đã và đang đồng hành với chúng ta qua mọi nẻo đường. Cảm ơn nhau đã luôn hiện diện để chia sẻ tình yêu và niềm vui phục vụ. Cảm ơn Sr. Hương, Ban Mục Vụ, Các Hội đoàn và quý ông bà anh chị em đã luôn hy sinh trong mọi hoạt động để đưa niềm vui đến cho nhau. Tôi xin gửi lời chúc mừng Lễ Thanksgiving đến tất cả mọi người. Kính chúc ông bà anh chị em ngày Lễ Tạ Ơn nhiều niềm vui và tràn đầy hạnh phúc. Xin nhớ đến và cầu nguyện cho những người đau yếu bệnh tật, những người cô đơn, và sống xa gia đình.

Nguyện xin Thánh Martin De Porres, Các Thánh Tử Đạo Việt Nam và toàn thể các Thánh chuyển cầu cho chúng ta sống đức tin thật can đảm và khiêm tốn. Xin Chúa thương cho các linh hồn được nên chôn nghỉ ngơi và cho nhân loại biết sử dụng của cải vật chất đời này sao cho đúng mục đích và mưu ích cho hạnh phúc đời sau.

LM Đaminh Nguyễn Anh Tuấn, Linh Hướng



Ý CHỈ TRUYỀN GIÁO CỦA ĐỨC THÁNH CHA – Tháng 11. 2018

Ý chỉ chung của Đức Thánh Cha: Cầu cho hòa bình. Xin cho ngôn ngữ của trái tim và của đối thoại mạnh hơn ngôn ngữ của vũ khí.

CÁC LỄ QUAN TRỌNG

Tháng 11. 2018

18 Chúa Nhật: CN 33 TN

21 Thứ tư: Lễ Đức Mẹ dâng mình vào Đền Thờ, Lễ nhớ

24 Thứ bảy: Lễ Kính Các Thánh Tử Đạo Việt Nam

25 Chúa Nhật: **Lễ Chúa Kitô Vua, Lễ Trọng**

30 Thứ sáu: Lễ Thánh Anrê Tử Đạo, Lễ kính

Tháng 12. 2018

2 Chúa Nhật: CN 1 Mùa Vọng

3 Thứ hai: Thánh Phanxicô Xaviê, linh mục - lễ nhớ

7 Thứ sáu: Thánh Ambrôsiô, GMTS, Lễ Nhớ

8 Thứ bảy: Lễ Đức Mẹ Vô Nhiễm, Bồn mạng Giáo Hội Hoa Kỳ

9 Chúa Nhật: CN 2 Mùa Vọng, **Cộng đoàn có Thánh Lễ lúc 1:30 PM tại Nhà Thờ St. Michael - Westside**



Tháng cầu cho các tín hữu đã qua đời:

Sách Giáo Lý dạy: “Những ai chết trong ân sủng và ân nghĩa của Thiên Chúa, nhưng chưa được thanh tẩy cách trọn vẹn, thì tuy được bảo đảm về ơn cứu độ muôn đời của mình, vẫn phải chịu một sự thanh luyện sau khi chết, nhằm đạt được sự thánh thiện cần thiết để bước vào niềm vui thiên đàng” (GLGHCG số 1030). “Hội Thánh gọi sự thanh luyện cuối cùng này của những người được chọn là Luyện ngục, sự thanh luyện này khác hẳn với hình phạt của những kẻ bị luận phạt... Ngay từ những buổi đầu, Hội Thánh vẫn kính nhớ người quá cố và dâng lời cầu nguyện cho họ, nhất là dâng Hy lễ Thánh Thể để một khi đã được thanh luyện họ có thể được vinh phúc hưởng kiến Thiên Chúa. Hội Thánh cũng khuyên làm việc bố thí, hưởng ân xá và làm các việc đền tạ để cầu cho những người qua đời” (Ibid., 1031-32).

THÔNG TIN GIÁO XỨ - CỘNG ĐOÀN

- PHIẾU CAM KẾT ĐÓNG GÓP CHO GIÁO XỨ:** Xin mỗi gia đình điền phiếu cam kết đóng góp tài chánh ủng hộ cho các chương trình sinh hoạt của giáo xứ và cộng đoàn trong năm nay. Xin gửi về văn phòng giáo xứ hoặc bỏ vào giỏ quyên tiền trong Thánh Lễ ngày Chúa Nhật.
- LỚP HỌC HỎI KINH THÁNH:** Do Cựu Giáo sư Khổng Thành Ngọc hướng dẫn sẽ được bắt đầu vào Tháng Giêng năm 2019 tại Westside Chapel, mỗi tháng một buổi. Xin ghi danh nơi Chị Hải Nguyễn để thuận tiện hơn cho việc chuẩn bị tài liệu.
- GIỜ ĐỌC KINH VÀ CẦU NGUYỆN CHO CÁC ĐẰNG LINH HỒN & KÍNH CÁC THÁNH TỬ ĐẠO VIỆT NAM** - kỷ niệm 30 năm phong Thánh các Thánh Tử Đạo Việt Nam, lúc 6:00 chiều thứ sáu, ngày 23 tháng 11, tại Nhà Thờ St. Michael – Westside. Cộng Đoàn xin kính mời quý ông bà anh chị em đến đọc Kinh và Cầu Nguyện xin Các Thánh Tử Đạo Việt Nam dâng lời cầu nguyện và mọi việc lành của chúng ta lên Thiên Chúa, giúp chúng ta sống biết noi gương các Ngài.
- TIỀN ỦNG HỘ CHƯƠNG TRÌNH ALS CỦA CHA JIM:** Tổng cộng số tiền của cộng đoàn đóng góp cho chương trình ALS của cha Jim là \$1100. Xin cảm ơn lòng quảng đại và quý mến của quý ông bà và anh chị em đã dành cho cha Jim.
- CHÚC MỪNG:** Cộng Đoàn Thánh Martin De Porres xin được tạ ơn Chúa, chào đón và chúc mừng hai gia đình có con em Rửa tội là em Chloe và em Kaya trong ngày các em được lãnh nhận Bí Tích Rửa Tội trở thành con Chúa hôm nay.

CÙNG NHAU HỌC GIÁO LÝ

Hỏi: Những tên gọi khác của Chúa Thánh Thần là gì?

Thưa: "Chúa Thánh Thần" là Danh xưng của Ngôi Ba. Đức Kitô cũng gọi Chúa Thánh Thần là Đấng An Ủi (Parakletos - Trạng sư) và Thần Chân Lý. Tân Ước còn gọi Ngài là Thánh Thần của Đức Kitô, của Đức Chúa, của Thiên Chúa, Thánh Thần của Vinh quang, Thánh Thần của Lời hứa.

Hỏi: Những biểu tượng về Chúa Thánh Thần là gì?

Thưa: Có rất nhiều biểu tượng về Chúa Thánh Thần: nước hằng sống tuôn trào từ trái tim bị đâm thấu của Đức Kitô và giải cơn khát cho những người đã được Rửa tội; việc xúc dầu, đó là dấu chỉ của Bí tích Thêm sức; lửa biến đổi tất cả những gì lửa bén tới; áng mây, mờ tối hay rạng ngời, trong đó vinh quang Thiên Chúa được tỏ hiện; việc đặt tay thông ban Chúa Thánh Thần; chim bồ câu đã ngự xuống và ở lại trên Đức Kitô lúc Người chịu phép rửa.

Hỏi: “Chúa Thánh Thần đã dùng các tiên tri mà phán dạy” nghĩa là gì?

Thưa: Từ "Các tiên tri" ở đây được dùng để chỉ những người được Chúa Thánh Thần linh ứng để họ nói nhân danh Thiên Chúa. Chúa Thánh Thần đã làm cho các lời tiên tri trong Cựu Ước được ứng nghiệm hoàn toàn nơi Đức Kitô; cũng chính Chúa Thánh Thần mạc khải mầu nhiệm Đức Kitô trong Tân Ước.

Hỏi: Hoạt động của Chúa Thánh Thần nơi thánh Gioan Tẩy Giả như thế nào?

Thưa: Chúa Thánh Thần đổ tràn trên thánh Gioan Tẩy Giả, vị tiên tri cuối cùng của Cựu Ước. Dưới tác động của Thánh Thần, ông được sai đi để "chuẩn bị một dân cho Chúa" (Lc 1,17) và để loan báo việc Đức Kitô, Con Thiên Chúa, ngự đến; đó là Đấng mà ông đã thấy Thánh Thần ngự xuống và ở lại trên Người, Đấng "sẽ làm phép rửa trong Thánh Thần" (Ga 1,33).

Hỏi: Đâu là công trình của Chúa Thánh Thần nơi Đức Maria?

Thưa: Mọi mong chờ việc Đức Kitô đến và sự chuẩn bị cho Người trong Cựu Ước được Chúa Thánh Thần hoàn thành tất cả nơi Đức Maria. Một cách độc nhất vô nhị, Chúa Thánh Thần đã đổ tràn ân sủng trên Đức Maria và làm cho đức trinh khiết của Mẹ nên phong phú, để Mẹ sinh hạ Người Con của Thiên Chúa trong thân xác. Chúa Thánh Thần đã làm cho Đức Maria trở thành Mẹ của "Đức Kitô toàn thể," nghĩa là của Đức Kitô là Đầu và của Hội thánh là thân thể Người. Đức Maria hiện diện giữa nhóm Mười Hai ngày lễ Hiện Xuống, khi Thánh Thần khai mở "thời đại cuối cùng" với việc xuất hiện của Hội thánh.

Hỏi: Trong sứ vụ trần thế, Đức Giêsu Kitô có liên hệ gì với Chúa Thánh Thần?

Thưa: Từ khi nhập thể, Con Thiên Chúa được thánh hiến trở thành Đức Kitô trong nhân tính của Người nhờ việc xúc dầu bằng Chúa Thánh Thần. Đức Kitô mạc khải Chúa Thánh Thần trong giáo huấn của Người, hoàn thành lời hứa đã được ban cho các tổ phụ. Người trao ban Thánh Thần cho Hội thánh vừa khai sinh khi thổi hơi trên các Tông đồ sau khi Người Phục sinh.

Hỏi: Điều gì đã xảy ra trong ngày lễ Ngũ tuần?

Thưa: Năm mươi ngày sau cuộc Phục sinh, vào lễ Ngũ tuần, Đức Giêsu Kitô vinh hiển đã đổ tràn Thánh Thần và mạc khải Ngài là một Ngôi Vị Thiên Chúa, qua đó Ba Ngôi cực thánh được mạc khải trọn vẹn. Sứ vụ của Đức Kitô và của Chúa Thánh Thần trở thành sứ vụ của Hội thánh, được sai đi công bố và loan truyền mầu nhiệm hiệp thông của Chúa Ba Ngôi.

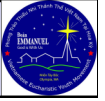
Hỏi: Chúa Thánh Thần làm gì trong Hội thánh?

Thưa: Chúa Thánh Thần xây dựng, linh hoạt và thánh hóa Hội thánh: Là Thánh Thần Tình Yêu, Ngài làm cho những người đã lãnh nhận Bí tích Rửa tội nhận lại được ơn giống Thiên Chúa đã bị đánh mất vì tội lỗi; Ngài giúp họ sống trong Đức Kitô bằng chính Sự sống của Ba Ngôi cực thánh. Người sai họ đi làm chứng cho Chân lý của Đức Kitô và cất đặt họ vào trong các phận vụ hỗ tương, để mọi người đem lại "hoa trái của Thánh Thần" (Ga 5,22).

(Trích Bản Toát Yếu Sách Giáo Lý của Hội Thánh Công Giáo, bản dịch của HĐGM Việt Nam, 2011).



SINH HOẠT ĐOÀN THIẾU NHI THÁNH THỂ



Chào mừng năm sinh hoạt mới của đoàn!



Cảm ơn Cha Tuyên Úy, Sơ Trợ Úy, Quý Phụ Huynh và Cộng Đoàn đã nâng đỡ tinh thần và hỗ trợ chúng con.

Tháng 11: Đoàn Thiếu Nhi Sinh hoạt vào Chúa Nhật ngày 18 và ngày 25 tại Downtown từ 1:30pm đến 4:30pm .

.



THĂM VIẾNG CHÚA NƠI NHÀ TẠM

Xin kính mời quý ông bà anh chị em đến **Chầu Thánh Thể** tại **St. Joseph Chapel, Downtown**, lúc **2 - 3pm** mỗi thứ bảy.

- Tuần Thứ Nhất:** Nhóm Thư Viện Đức Tin
- Tuần Thứ Hai:** Đoàn Thiếu Nhi Thánh Thể
- Tuần Thứ Ba:** Ban Mục Vụ
- Tuần Thứ Tư:** Ca Đoàn Ave Maria
- Tuần Thứ Năm:** Hội Con Đức Mẹ



HỘI CON ĐỨC MẸ

Hội Con Đức Mẹ xin kính mời toàn thể cộng đoàn cùng đến đọc Kinh Dâng Kính Đức Mẹ, vào lúc 4 giờ chiều Chúa

Nhật, ngày 18 tháng 11 tại Nhà Thờ St. Michael-Westside.



Các số điện thoại liên lạc

- Bí Tích Xức Dầu khẩn cấp - Cha Chánh Xứ Jim Lee (360) 754-4667
- Cha Linh Hưởng Đaminh Nguyễn Anh Tuấn (253) 882-9943
- Sơ Hương Vũ (253)973-8758
- Mục Vụ (Hôn Nhân, Tang Chết, Giáo Lý, Rửa Tội) - Tiếng Việt: (360)556-9578
Tiếng Anh: Văn phòng Giáo Xứ (360) 754-4667 Ext 119
- Xin lễ, xin đọc kinh cầu nguyện, liên lạc Ban Mục Vụ trước và sau Thánh Lễ Tiếng Việt tại cuối nhà thờ
- Muốn đăng bài viết hoặc thông báo trên tờ Đồng Hành, - Email: cdthanhmartin@gmail.com trước ngày 20 trong tháng .

Cộng Đoàn Công Giáo Thánh Martin De Porres trực thuộc Giáo Xứ Saint Michael.

Mỗi tháng, cộng đoàn có **Thánh Lễ tiếng Việt** vào **Chúa Nhật** thứ hai trong tháng lúc **1 giờ 30 chiều**, tại:

Nhà thờ St. Michael (Westside Chapel): 1835 Overhulse Rd NW, Olympia, WA 98502

Muốn biết thêm chi tiết về sinh hoạt của các đoàn thể trong cộng đoàn và có ý kiến cần đóng góp, xin liên lạc:

Ban Mục Vụ Công Đoàn Công Giáo St. Martin De Porres

E-mail: cdthanhmartin@gmail.com, website: www.cdmartin.org

Linh Mục Chánh Xứ: Cha Jim Lee | Cha Linh Hưởng: Đaminh Nguyễn Anh Tuấn

Ban Mục Vụ: Diệu Nguyễn | Thủy Nguyễn | Kim Anh Nguyễn | Hiền Giang | Hương Nguyễn

Liên Lạc Ban Mục Vụ: 360-556-9578

